

# Concours d'Écriture sainte

## Réponse aux questions de la première série

Chose promise, chose due : voici les réponses de la première série de questions du concours d'Écriture sainte. Le temps pour rendre les copies est révolu ; il est maintenant possible d'en faire les comptes.

49 copies ont été rendues dans les temps.

34 candidats seront admis en deuxième session

le 35e recevra le prix réservé à la première session.

Je tiens à remercier tous ceux qui ont participé, qui ont pris le temps de travailler et qui ont répondu, le plus souvent avec un mot sympathique et encourageant.

Nous en reparlerons. Place aux réponses.

**Question 1.** Parmi les écrivains sacrés cités ci-dessous, lequel ne raconte pas l'institution de la sainte Eucharistie ? Saint Matthieu ; saint Marc ; saint Luc ; saint Jean ; saint Paul.

**Réponse :** saint Jean.

Les quatre autres auteurs rapportent cette institution : saint Matthieu [XXVI, 26-28] ; saint Marc [XIV, 22-24] ; saint Luc [XXII, 20-21] ; saint Paul [I Cor. XI, 23-26].

**Question 2.** Deux grands textes de l'Ancien Testament annoncent et jusqu'à un certain point détaillent par avance la Passion douloureuse de Notre-Seigneur Jésus-Christ. Quels sont-ils ? La référence du livre et du chapitre suffisent.

**Réponse :** Le Psaume XXI (dans l'hébreu : XXII) ; Isaïe LIII.

De nombreux textes prophétiques annoncent tel ou tel aspect ou épisode de la Passion (Isaïe L, LII & LVIII, Job XXX, Zacharie XII etc.) mais ces deux là sont de loin les plus « généralistes ».

**Question 3.** Les Actes des Apôtres nous parlent d'un saint Philippe qui est autre que l'Apôtre. Quel est son « grade » et quel est son surnom ?

**Réponse :** saint Philippe était diacre, et surnommé l'Évangéliste (Actes des Apôtres, VI, 5 et XXI, 8).

**Question 4.** Combien de personnes Jésus-Christ a-t-il ressuscité durant sa vie terrestre ?

Nommez-les.

**Réponse :** Jésus-Christ a ressuscité trois personnes. Lazare (saint Jean, XI, 43-44) ; le fils de la veuve de Naïm (saint Luc, VII, 14-15) ; La fille de Jaïre (saint Matthieu IX, 25 ; saint Marc V, 41 ; saint Luc, VIII, 54-55). Ces résurrections sont de vraies résurrections, même si elles n'étaient pas définitives : les bénéficiaires sont re-morts et ressusciteront pour le Jugement dernier.

Notre-Seigneur s'est en outre ressuscité lui-même, c'est LE grand miracle ; mais on ne peut pas dire qu'il l'a fait pendant sa vie terrestre, puisqu'il était mort. De même, on ne peut apporter comme réponse les morts sortis du tombeau par la mort de Notre-Seigneur (saint Matthieu, XXVII, 52-53).

**Question 5.** Une sentence de Notre-Seigneur dans le sermon sur la Montagne (Matth. VII, 12) avait été donnée par un célèbre personnage de l'Ancien Testament, mais sous une forme négative. De qui s'agit-il ?

**Réponse :** Il s'agit de Tobie senior (ou Tobit) s'adressant à Tobie junior son fils, et lui disant : « Quod ab alio oderis fieri tibi, vide ne tu aliquando alteri facias ; ce que tu n'aimerais pas que quelqu'un te fasse, garde-toi de le faire à autrui. » (Livre de Tobie, IV, 16 [ou 15]).

Le texte du Lévitique [XIX, 18] qui a été suggéré ne répond pas à la question.

**Question 6.** Combien de chapitres comporte le Pentateuque ?

**Réponse :** 187 chapitres composent le Pentateuque (Genèse 50, Exode 40, Lévitique 27, Nombres 36 et Deutéronome 34).

Rien n'interdisait l'emploi des calculettes, et pourtant il y a eu quelques surprises pour le total.

**Question 7.** Dans un festin, Voltaire, repu, s'exclama un jour : « Ah ! J'ai mangé autant de petits pois que ... a tué de Philistins ! » Un des convives glissa la remarque : « Oui !... et avec le même instrument ! »

Qui a tué les Philistins, et de quel instrument s'agit-il ?

**Réponse :** C'est Samson qui a tué mille Philistins avec une mâchoire d'âne (Livre des Juges XV, 15).

David a bien tué nombre de Philistins tout comme Saül ; Samgar a accompli cet exploit avec un soc de charrue [ou aiguillon] (Juges III, 31) mais seule la mâchoire d'âne de Samson s'adaptait à l'histoire et en faisait le sel (indispensable pour les petits pois).

**Question 8.** À qui Jésus-Christ a-t-il répondu : « Je suis la voie, la vérité et la vie » ?

**Réponse :** C'est à saint Thomas que Notre-Seigneur répond cette immortelle vérité, au commencement du discours après la Cène (saint Jean, XIV, 6).

**Question 9.** Des émissaires hébreux découvrirent un jour des fruits énormes. De quel fruit s'agit-il ?

**Réponse :** deux hommes furent nécessaires pour rapporter une grappe de raisin, destinée à manifester (et comment !) la fertilité de la Terre promise (Nombres, XIII, 24-25). Une relation de cet événement est aussi faite dans le Deutéronome [I, 22-25] mais ne comporte aucune mention de la taille des fruits.

Le livre des Nombres parle aussi de grenades et de figues, mais ne dit rien de leur taille.

**Question 10.** Comment s'appelait le mari de Judith ?

**Réponse :** S'il s'agit de « la » Judith – ce qui est tout naturel – son mari se nommait Manassé ou Manasses (Livre de Judith VIII, 2 et XVI, 23). Ce Manassé n'est pas le quinzième roi de Juda, comme on l'a suggéré.

Ésaü a épousé une femme qui s'appelait aussi Judith (Genèse XXVI, 34). Cette réponse n'est ni fautive ni celle demandée (car quand on connaît la sainte Écriture, il n'y a pas d'équivoque : Judith, c'est... Judith). Elle vaut 1/2 point.

**Question 11.** Citez deux phrases complètes que l'Évangile nous a conservées en langue originale ?

**Réponse :** Il y avait trois possibilités, les trois dans l'Évangile selon saint Marc.

Talitha cumi – jeune fille, lève-toi (saint Marc, V, 41)

Ephpheta – Ouvre-toi (saint Marc, VI, 34)

Eli Eli, lamma sabacthani – Mon Dieu mon Dieu, pourquoi m'avez-vous abandonné ? (saint Marc, XV, 34)

On a proposé la parole de Pilate : « quod scripsi, scripsi » (ce que j'ai écrit, je l'ai écrit). Mais il est hautement improbable que Pilate ait parlé en latin. La langue de communication du bassin méditerranéen était la koinè, langue grecque simplifiée que tous les gens tant soit peu lettrés comprenaient.

**Question 12.** Comment s'appelait le dixième Juge en Israël ?

**Réponse** : la réponse n'est pas simple, parce que les auteurs ne s'entendent pas sur l'attribution de la qualité de Juge. En effet trois questions demeurent pendantes :

- 1) Faut-il considérer Abimelech comme un Juge ou comme un usurpateur ?
- 2) Barach est-il un vrai Juge, car sa judicature ne semble pas distincte de celle de Débora ?
- 3) Les indices très ténus qui font que certains affirment que Jahel (celle qui manie si bien le marteau et le clou – Livre des Juges IV, 21) fut Juge sont-ils suffisants ?

Selon la réponse qu'on donne à ces trois questions, on aboutit logiquement à quatre solutions possibles (et considérées comme bonnes pour le concours) : Jaïr, Jephté, Abesan (ou Ibzan, ou Ibçan), Ahialon (ou Elon).

Jephté est celle retenue par Vigouroux dans la Bible polyglotte.

Abesan est celle retenue par le dictionnaire de Vigouroux, le dictionnaire de la Bible de Brepols 1960 et Cornelius a Lapide.

Ahialon est celle retenue par Fillion et Dom de Monléon.

En revanche, Thola cité par le dictionnaire de Dom Calmet (ed. Migne) et Abdon cité par l'encyclopédie en ligne Wikipédia ne peuvent être retenus. Le compte n'y est pas du tout.

**Question 13.** La sainte Bible ne donne l'âge de la mort que d'une seule femme. Quel est cet âge ?

**Réponse** : 127 ans est l'âge de Sara à sa mort (Genèse, XXIII, 1).

Le livre de Judith [XVI, 26] nous dit bien que l'héroïne demeura 105 ans dans la maison de son mari puisqu'elle mourut. Si l'on s'en tient au sens immédiat, cela veut dire qu'elle est morte 105 ans après son mariage. Cependant, certains auteurs affirment que c'est là une façon de dire qu'elle a vécu jusqu'à 105 ans. Comme il y a équivoque, cette réponse vaut 1/2 point.

**Question 14.** Quel est l'Évangéliste qui prend soin de montrer que Notre-Seigneur réalise tout au long de sa vie les prophéties qui annonçaient le Messie ?

**Réponse** : il s'agit de saint Matthieu.

Saint Jean mentionne bien la réalisation de plusieurs prophéties, mais c'est uniquement au cours de la Passion. La solution était d'ailleurs indirectement contenue dans une réponse de la Commission biblique :

388. *Dubium* 6 : Étant donné que l'auteur du premier Évangile poursuit un dessein principalement théologique et apologétique, c'est-à-dire vise à montrer aux Juifs que Jésus est le Messie annoncé par les prophètes et né de la race de David, et que de surcroît, dans la manière de disposer les faits et les dits qu'il raconte et rapporte, il ne suit pas toujours l'ordre chronologique, est-il permis d'en déduire que ceux-ci ne doivent pas être reconnus comme vrais ; ou peut-on affirmer également que les récits des actions et des paroles de Jésus qu'on lit dans l'Évangile auraient subi un changement ou une adaptation sous l'influence des prophéties de l'Ancien Testament et de l'état plus développé de l'Église, et qu'ils ne seraient donc pas conformes à la vérité historique ?

Réponse : Non pour les deux parties

**Question 15.** Donnez deux références de récits historiques nous racontant qu'un animal parle.

**Réponse** : le serpent qui séduit Ève parle (Genèse III, 1-5) ainsi que l'ânesse de Balaam (Nombres, XXII, 28 et 30).

On pourrait aussi mentionner, de façon plus éloignée, la vision de Daniel [VII, 8], où il est dit que la quatrième bête avait « os loquens ingentia », une bouche qui disait de grandes choses. Comme ce n'est pas une bête réelle, mais une vision, cette dernière réponse vaut 1/2 point.

**Question subsidiaire.** Combien de temps régna celui des rois de Juda ou d'Israël qui demeura le plus longtemps sur le trône ?

**Réponse** : le roi Manassé régna 55 ans (quatrième livre des Rois, XXI, 1).

Rappel : la liste des questions de la deuxième série a été mise en ligne ici. Travaillez-y dès maintenant.

Le secrétaire prêt à tout